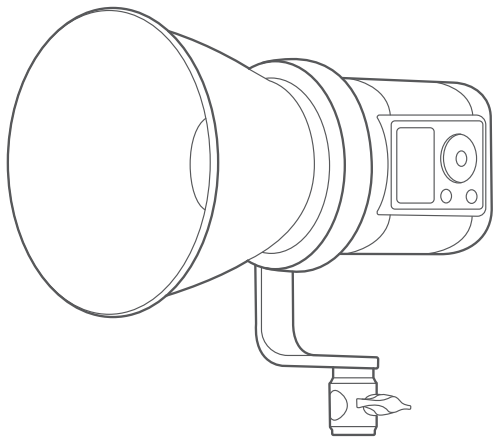


RALENO



User Manual

PLV-C80
LED Video Light



Menu

English----- 01-06

Deutsch----- 07-12

Français ----- 13-18

Italiano ----- 19-24

Español----- 25-30



Dear customer,

Thank you for choosing RALENO.

RALENO aims to distinguish itself in the field of photography equipment, and provide excellent products to help photographers improve their work.

We are always committed to improving our products and optimizing user experience. Your support drives us at RALENO to bring better products to the market. If you recommend our brand to your friends and family, we would of course be very grateful.

Thank you again for choosing RALENO. Please note that RALENO products come with a 1-year warranty.

You are our valued customer, if you have any questions/suggestions, please feel free to contact us. We will respond quickly and professionally, and appreciate the feedback.

contact email: support@ralenos.com

We hope to continue providing you with always improving products and services in the future.

Kind regards,
RALENO

Note Tips:

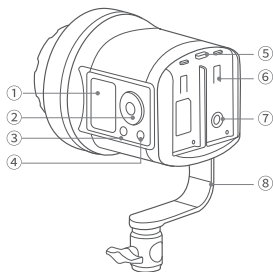
In order to prevent any damage to your product and for your safety, please read the following safety precautions thoroughly before use, and keep this manual so that you can refer to it at any time if you have questions about its operation.

Product Information

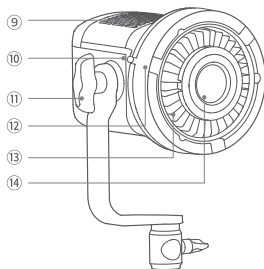
- The PLV-C80 is a perfect combination of aluminum alloy and high-strength engineered plastic housing, which is strong and durable, and the bayonet design is beautiful and stylish.
- The internal circuits use the latest microprocessor with strong anti-interference, which makes the whole circuit and structure more concise, so that the control data is stable, improving the consistency of the whole machine. There are built in mechanisms to prevent overheating, a high-power cooling fan, and wide range of acceptable voltages.
- PLV-C80 is suitable for lighting all kinds of products. It is a new generation of green high-tech products, which gives significant energy savings and has a long use life. It is widely used in meeting places, small studios, news studios, conference rooms and advertising offices.
- Thanks to the solid built quality and palm-sized design, the PLV-C80 provides you with portable and professional lighting gear for several shooting situations.
- PLV-C80 is constructed with an aluminum alloy frame, variable light intensity from 0% to 100% in 5600K cool light, and it also has a high CRI/TLCI rating of 95+ accuracy in color rendering.
- It has special effects that includes paparazzi, fireworks, bad bulb, lightning flash, TV and SOS, which are designed to enhance your work and save you time creating complex lighting scenarios.
- The PLV-C80 is cooled by a quiet, controllable fan, while another of its attributes is its AC/DC power options. The light is ready for worldwide use thanks to its 110 to 240V AC power supply, but it can also run on Sony type L series batteries (separate purchase) when AC current is unavailable.
- The PLV-C80 ships with a yoke and "1/4" receiver that accepts industry-standard light stands.

Introduction of Product Structure

EN



- ① LCD screen
- ② Adjustment knob
- ③ Channel button
- ④ Power switch
- ⑤ Battery catch/release button
- ⑥ Battery slot
- ⑦ Power socket



- ⑧ L Yoke
- ⑨ heat dissipation hole
- ⑩ Accessory release bolt
- ⑪ Angle adjustment knob
- ⑫ Bowens bayonet
- ⑬ Heat sink
- ⑭ 80W LED lamp bead

Introduction of Product Structure

EN

1. Power on and off

Long press the "power switch" button to turn the LED video light on or off.

2. Change the channels

Shortly press the "CH" button and then toggle the "adjustment knob" to change the channels from 01-99.

3. Switch the mode

Long press the "adjustment knob" for 3 seconds to switch between continuous lighting and the special scenario lighting modes.

4. Adjust the brightness

In the continuous lighting mode, toggle the "adjustment knob" to change the dimmer 0%-100%.

5. Special scene lighting settings

In the special scenario lighting mode, short press the "adjustment knob" to switch the brightness, scene effect and flash frequency; after selecting the function you want, then turn the adjustment button:

Scene effect (toggle the "adjustment knob" to change F1-F6)

Flash frequency (turn the "adjustment knob" to change 1-9)

Note: The 6 special effects mode names are: F1-Paparazzi F2-Fireworks F3-Bad bulbs

F4-Lighting flash F5-TV F6-SOS

6. Battery installation

Press and hold the "Battery catch / release button", align the bottom of the battery with the battery slot, then push the battery down to install it. (push the battery upwards to remove the battery from the light)

Note: The battery types that can be used for the RALENO PLV-C80 video light are: NP-F960/970×2 (NOT INCLUDED), DC power input: 19V 4.7A

Parameter List

Mode	PLV-C80 LED video light
Output Power	80W
Luminous Flux	7200LM
LED Quantity	1PC
Color Temperature	5600K $\pm$ 200K
Illuminance	High-Power LED Module
Adjusting Range	0%-100%
Lithium Battery Type	NP-F960/970 $\times$ 2 (NOT INCLUDE)
Power Input	AC100-240V 50/60Hz DC19V 4.7A

Note: The max output of the light is 80 watts when it is connected to an AC adapter. When it is powered by batteries, the max output of the light will drop to 60 watts due to the capacity limit of the batteries.

Package Contents

LED Video Light $\times$ 1
Power Cable $\times$ 1
Adapter $\times$ 1
Lamp Cover $\times$ 1
Fish Scale Lampshade $\times$ 1
Handle $\times$ 1
Remote control $\times$ 1
User Manual $\times$ 1

Warning and Notes

EN

1. Intended for indoor use, keep in a dry and ventilated place.
2. Please do not expose the light to rain or moisture, to avoid circuit problems.
3. Please do not use the LED video light while connected to excessive voltage.
4. The LED light heating up during use is normal.
5. While moving or installing the light, please do not hit against other items, or it may cause deformation to the lamp shade and damage to the light.
6. Please do not look directly at the light bulb with the naked eye when the LED video light is on.
7. Please do not place the LED video light near alcohol, gasoline and/or other flammable or volatile solvents.
8. Please use a soft, dry cloth to clean the LED video light. You can clean using a cloth with some neutral detergent to remove dirt that is difficult to remove, and then dry with a soft cloth.
9. Keep the light out of reach of children.
10. Do not plug the light into an outlet that exceeds the maximum current power that the light can absorb (100-240V)
11. Disassembling the LED video light may void the warranty. Have the device repaired by professional technicians.
12. Unplug the LED video light if it is not in use for long time.

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie sich für RALENO entschieden haben.

RALENO möchte sich im Bereich der Fotoausrüstung profilieren und hervorragende Produkte anbieten, die Fotografen dabei helfen, ihre Arbeit zu verbessern.

Wir sind stets bestrebt, unsere Produkte zu verbessern und die Benutzererfahrung zu optimieren. Ihre Unterstützung treibt uns bei RALENO an, bessere Produkte auf den Markt zu bringen. Wenn Sie unsere Marke Ihren Freunden und Bekannten weiterempfehlen, wären wir Ihnen natürlich sehr dankbar.

Nochmals vielen Dank, dass Sie sich für RALENO entschieden haben. Bitte beachten Sie, dass auf RALENO-Produkte 1 Jahr Garantie gewährt wird.

Sie sind unser geschätzter Kunde. Wenn Sie Fragen/Anregungen haben, können Sie sich gerne an uns wenden. Wir werden schnell und professionell antworten und wissen das Feedback zu schätzen.

Kontakt-E-Mail: support@ralenos.com

Wir hoffen, Ihnen auch in Zukunft immer bessere Produkte und Dienstleistungen anbieten zu können.

Mit freundlichen Grüßen,
RALENO

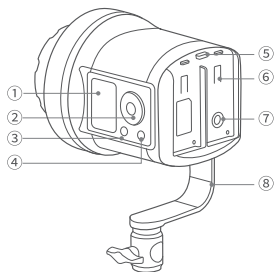
Hinweis Tipps:

Um Schäden an Ihrem Produkt zu vermeiden und zu Ihrer eigenen Sicherheit, lesen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie dieses Handbuch auf, damit Sie bei Fragen zum Betrieb jederzeit darin nachschlagen können.

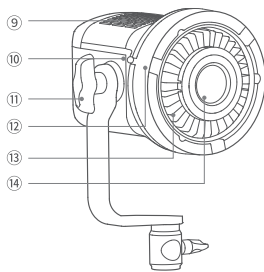
Produktmerkmale

- PLV-C80 ist eine perfekte Kombination aus einer Aluminiumlegierung und einem hochfesten Kunststoffgehäuse, das stark und langlebig ist, und das Bajonett-Design ist schön und stilvoll.
- Die internen Schaltungen verwenden den neuesten Mikroprozessor mit starker Entstörung, wodurch die gesamte Schaltung und Struktur übersichtlicher werden, sodass die Steuerdaten stabil sind und die Konsistenz der gesamten Maschine verbessert wird. Es gibt eingebaute Mechanismen zur Vermeidung von Überhitzung, einen leistungsstarken Lüfter und einen breiten Bereich akzeptabler Spannungen.
- PLV-C80 eignet sich für die Beleuchtung aller Arten von Produkten. Es handelt sich um eine neue Generation umweltfreundlicher High-Tech-Produkte, die erhebliche Energieeinsparungen ermöglichen und eine lange Lebensdauer haben. Es wird häufig in Versammlungsstätten, kleinen Studios, Nachrichtenstudios, Konferenzräumen und Werbebüros verwendet.
- Dank der soliden Verarbeitungsqualität und des handflächengroßen Designs bietet Ihnen der PLV-C80 eine tragbare und professionelle Beleuchtungsausrüstung für verschiedene Aufnahmesituationen.
- PLV-C80 ist mit einem Rahmen aus Aluminiumlegierung, einer variablen Lichtintensität von 0% bis 100% bei 5600K Kaltlicht und einer hohen CRI/TLCI-Bewertung von 95+ Genauigkeit bei der Farbwiedergabe ausgestattet.
- Es verfügt über Spezialeffekte wie Paparazzi, Feuerwerk, schlechte Glühlampe, Blitz, TV und SOS, die Ihre Arbeit verbessern und Ihnen Zeit beim Erstellen komplexer Beleuchtungsszenarien sparen sollen.
- PLV-C80 wird von einem leisen, steuerbaren Lüfter gekühlt, während ein weiteres seiner Attribute seine AC/DC-Stromversorgungsoptionen sind. Die Leuchte ist dank ihrer 110 bis 240V AC-Stromversorgung für den weltweiten Einsatz bereit, kann aber auch mit Sony-Batterien der L-Serie (separat erhältlich) betrieben werden, wenn kein Wechselstrom verfügbar ist.
- PLV-C80 wird mit einem Bügel und einem "1/4"-Empfänger geliefert, der Lichtstativ nach Industriestandard akzeptiert.

Einführung in die Produktstruktur



- ① LCD-Bildschirm
- ② Einstellknopf
- ③ Kanaltaste
- ④ Netzschalter
- ⑤ Batterieverriegelungs-/Freigabeknopf
- ⑥ Batteriesteckplatz
- ⑦ Steckdose



- ⑧ L Joch
- ⑨ Wärmeableitungsloch
- ⑩ Zubehörlöseschraube
- ⑪ Winkeleinstellknopf
- ⑫ Bowens-Bajonett
- ⑬ Kühlkörper
- ⑭ 80W LED-Lampenperle

1. Ein- und Ausschalten

Drücken Sie lange auf die Taste "Netzschalter", um die LED-Videoleuchte ein-oder auszuschalten.

2. Ändern Sie die Kanäle

Drücken Sie kurz die Taste "CH" und schalten Sie dann den "Einstellknopf" um, um die Kanäle von 01-99 zu ändern.

3. Schalten Sie den Modus um

Halten Sie den "Einstellknopf" 3 Sekunden lang gedrückt, um zwischen Dauerlicht und den Beleuchtungsmodi für spezielle Szenarien zu wechseln.

4. Stellen Sie die Helligkeit ein

Schalten Sie im Dauerlichtmodus den "Einstellknopf" um, um den Dimmer um 0% bis 100% zu ändern.

5. Spezielle Szenenbeleuchtungseinstellungen

Drücken Sie im Beleuchtungsmodus für spezielle Szenarien kurz auf den "Einstellknopf", um die Helligkeit, den Szeneneffekt und die Blitzfrequenz umzuschalten. Nachdem Sie die gewünschte Funktion ausgewählt haben, drehen Sie den Einstellknopf:

Szeneneffekt (schalten Sie den "Einstellknopf" um, um F1-F6 zu ändern)

Blitzfrequenz (Drehen Sie den "Einstellknopf", um 1-9 zu ändern)

Hinweis: Die Namen der 6 Spezialeffektmodi lauten: F1-Paparazzi F2-Feuerwerk F3-Schlechte Glühbirnen F4-Blitzlicht F5-TV F6-SOS

6. Batterieinstallation

Drücken und halten Sie die "Batterieverriegelungs-/Entriegelungstaste", richten Sie die Unterseite der Batterie mit dem Batteriefach aus und drücken Sie dann die Batterie nach unten, um sie einzusetzen. (Schieben Sie den Akku nach oben, um den Akku aus der Leuchte zu entfernen)

Hinweis: Folgende Batterietypen können für die RALENO PLV-C80 Videoleuchte verwendet werden: NP-F960/970×2 (NICHT INBEGRIFFEN), DC: 19V 4,7A

Parameterliste

DE

Modell	PLV-C80 LED Videoleuchte
Ausgangsleistung	80W
Lichtstrom	7200LM
LED-Menge	1PC
Farbtemperatur	5600K $\pm$ 200K
Lichtquelle	Integriertes Hochleistungs-LED-Modul (High-Power LED Module)
Einstellbereich	0%-100%
Lithiumbatterietyp	NP-F960/970 $\times$ 2 (nicht inbegriffen)
Stromeingang	AC100-240V 50/60Hz DC19V 4,7A

Hinweis: Die maximale Ausgangsleistung der Leuchte beträgt 80 Watt, wenn sie an ein Netzteil angeschlossen ist. Wenn es mit Batterien betrieben wird, sinkt die maximale Leistung der Leuchte aufgrund der Kapazitätsgrenze der Batterien auf 60 Watt.

Packungsinhalt

LED Videoleuchte $\times$ 1
Netzkabel $\times$ 1
Adapter $\times$ 1
Schutzabdeckung für Lampenperlen $\times$ 1
Fischschuppen Lampenschirm $\times$ 1
Griff $\times$ 1
Fernbedienung $\times$ 1
Benutzerhandbuch $\times$ 1

Warnung und Hinweise

DE

1. Für den Innenbereich bestimmt, an einem trockenen und belüfteten Ort aufbewahren.
2. Bitte setzen Sie das Licht nicht Regen oder Feuchtigkeit aus, um Schaltungsprobleme zu vermeiden.
3. Bitte verwenden Sie die LED-Videoleuchte nicht, wenn sie an eine zu hohe Spannung angeschlossen ist.
4. Das Aufheizen des LED-Lichts während des Gebrauchs ist normal.
5. Stoßen Sie beim Bewegen oder Installieren der Leuchte nicht gegen andere Gegenstände, da dies zu einer Verformung des Lampenschirms und einer Beschädigung der Leuchte führen kann.
6. Bitte schauen Sie nicht mit bloßem Auge direkt in die Glühbirne, wenn das LED-Videolicht eingeschaltet ist.
7. Bitte platzieren Sie die LED-Videoleuchte nicht in der Nähe von Alkohol, Benzin und/oder anderen brennbaren oder flüchtigen Lösungsmitteln.
8. Bitte verwenden Sie ein weiches, trockenes Tuch, um die LED-Videoleuchte zu reinigen. Schwer zu entfernenden Schmutz können Sie mit einem Tuch und einem neutralen Reinigungsmittel reinigen und anschließend mit einem weichen Tuch trocknen.
9. Bewahren Sie das Licht außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
10. Schließen Sie das Licht nicht an eine Steckdose an, die die maximale Stromstärke überschreitet, die das Licht aufnehmen kann (100-240V).
11. Das Zerlegen der LED-Videoleuchte kann zum Erlöschen der Garantie führen. Lassen Sie das Gerät von Fachpersonal reparieren.
12. Stecken Sie die LED-Videoleuchte aus, wenn sie längere Zeit nicht verwendet wird.

Cher client,

Merci d'avoir choisi RALENO.

RALENO vise à se distinguer dans le domaine de l'équipement photographique et à fournir d'excellents produits pour aider les photographes à améliorer leur travail.

Nous nous engageons toujours à améliorer nos produits et à optimiser l'expérience utilisateur. Votre soutien nous pousse chez RALENO à apporter de meilleurs produits sur le marché. Si vous recommandez notre marque à vos amis et à votre famille, nous vous en serions bien sûr très reconnaissants.

Merci encore d'avoir choisi RALENO. Veuillez noter que les produits RALENO sont livrés avec une garantie d'un an.

Vous êtes notre précieux client, si vous avez des questions/suggestions, n'hésitez pas à nous contacter. Nous répondrons rapidement et professionnellement.

e-mail de contact : support@ralenos.com

Nous espérons continuer à vous fournir des produits et services toujours améliorés à l'avenir.

L'expression de nos salutations distinguées
RALENO

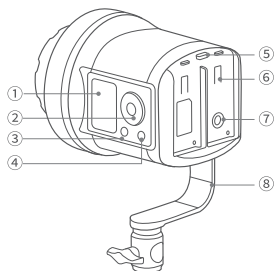
Remarque Conseils:

Afin de protéger votre sécurité et votre produit, veuillez lire attentivement les consignes suivantes avant utilisation et conservez ce manuel afin de pouvoir le consulter à tout moment si vous avez des questions.

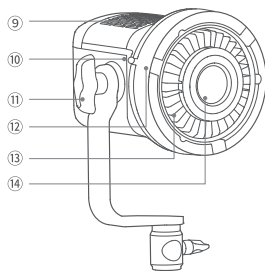
Caractéristiques du produit

- Le PLV-C80 est une combinaison parfaite d'alliage d'aluminium et de boîtier en plastique technique à haute résistance, qui est solide et durable, et la conception à baïonnette est belle et élégante.
- Les circuits internes utilisent le dernier microprocesseur avec une forte anti-interférence, ce qui rend l'ensemble du circuit et de la structure plus concis, de sorte que les données de contrôle soient stables, améliorant la cohérence de l'ensemble de la machine. Il existe des mécanismes intégrés pour éviter la surchauffe, un ventilateur de refroidissement haute puissance et une large gamme de tensions acceptables.
- Le PLV-C80 convient à l'éclairage de toutes sortes de produits. Il s'agit d'une nouvelle génération de produits écologiques de haute technologie, qui permettent d'importantes économies d'énergie et ont une longue durée de vie. Il est largement utilisé dans les lieux de réunion, les petits studios, les studios de presse, les salles de conférence et les bureaux publicitaires.
- Grâce à la qualité de construction solide et à la conception de la taille d'une paume, le PLV-C80 vous fournit un équipement d'éclairage portable et professionnel pour plusieurs situations de prise de vue.
- Le PLV-C80 est construit avec un cadre en alliage d'aluminium, une intensité lumineuse variable de 0% à 100% en lumière froide 5600K, et il a également un indice CRI/TLCI élevé de 95+ précision dans le rendu des couleurs.
- Il a des effets spéciaux qui incluent paparazzi, feux d'artifice, mauvaise ampoule, éclair, TV et SOS, qui sont conçus pour améliorer votre travail et vous faire gagner du temps en créant des scénarios d'éclairage complexes.
- Le PLV-C80 est refroidi par un ventilateur silencieux et contrôlable, tandis qu'un autre de ses attributs est ses options d'alimentation AC/DC. La lumière est prête pour une utilisation dans le monde entier grâce à son alimentation de 110 à 240V AC, mais elle peut également fonctionner sur des batteries Sony de la série L (achat séparé) lorsque le courant alternatif n'est pas disponible.
- Le PLV-C80 est livré avec un support et un récepteur "1/4" qui est compatible avec les supports d'éclairage standard de l'industrie.

Présentation de la structure du produit



- ① Écran LCD
- ② Bouton de réglage
- ③ Bouton de canal
- ④ Interrupteur d'alimentation
- ⑤ Bouton de verrouillage/déverrouillage de la batterie
- ⑥ Emplacement pour batterie
- ⑦ Prise de courant



- ⑧ Support en L
- ⑨ trou de dissipation thermique
- ⑩ Boulon de déverrouillage accessoire
- ⑪ Molette de réglage de l'angle
- ⑫ Mont Bowens
- ⑬ Dissipateur de chaleur
- ⑭ Perle de lampe LED 80W

Fonctionnement et utilisation du produit

1. Allumer et éteindre

Appuyez longuement sur le bouton "interrupteur d'alimentation" pour allumer ou éteindre la lumière vidéo LED.

2. Changer les chaînes

Appuyez brièvement sur le bouton "CH", puis tournez le "bouton de réglage" pour changer les canaux de 01 à 99.

3. Changez de mode

Appuyez longuement sur le "bouton de réglage" pendant 3 secondes pour basculer entre l'éclairage continu et les modes d'éclairage de scénario spécial.

4. Ajustez la luminosité

En mode d'éclairage continu, actionnez le "bouton de réglage" pour modifier le gradateur de 0 % à 100 %.

5. Paramètres d'éclairage de scène spéciaux

En mode d'éclairage de scène spécial, appuyez brièvement sur le "bouton de réglage" pour changer la luminosité, l'effet de scène et le réglage de la fréquence du flash ; après avoir sélectionné la fonction que vous souhaitez régler, tournez le bouton de réglage :

Effet de scène (basculez le "bouton de réglage" pour changer F1-F6)

Fréquence de flash (tournez le "bouton de réglage" pour changer 1-9)

* Remarque: Les 6 noms de mode d'effets spéciaux sont : F1-Paparazzi F2-Feux d'artifice F3-Mauvaises ampoules F4-Flash d'éclairage F5-TV F6-SOS

6. Installation de la batterie

Appuyez et maintenez enfoncé le bouton "Bouton de verrouillage/déverrouillage de la batterie", alignez le bas de la batterie avec la fente de la batterie, puis poussez la batterie vers le bas pour l'installer. (poussez la batterie vers le haut pour retirer la batterie de la lumière)

* Remarque: Les types de batterie pouvant être utilisés pour la lampe vidéo RALENO PLV-C80 sont : NP-F960/970×2 (NON INCLUS), entrée d'alimentation DC: 19 V/4,7A

Liste des paramètres

Modèle	Lampe vidéo LED PLV-C80
Puissance de sortie	80W
Flux lumineux	7200LM
Quantité de LED	1PC
Température de couleur	5600K $\pm$ 200K
Source de lumière	Module intégré LED haute puissance
Plage de réglage	0%-100%
Modèles à batterie	NP-F960/970 $\times$ 2 (NON INCLUS)
Entrée d'alimentation	AC100-240V 50/60Hz DC19V 4,7A

* Remarque: La puissance maximale de la lumière est de 80 watts lorsqu'elle est connectée à un adaptateur secteur. Lorsqu'il est alimenté par des piles, la puissance maximale de la lumière chute à 60 watts en raison de la limite de capacité des piles.

Contenu du colis

Lumière vidéo LED $\times$ 1
 Câble d'alimentation $\times$ 1
 Adaptateur $\times$ 1
 Couvercle de la lampe $\times$ 1
 Abat-jour avec un motif d'écailles de poisson $\times$ 1
 Poignée $\times$ 1
 télécommande $\times$ 1
 Manuel d'utilisation $\times$ 1

Avertissement

FR

1. La lampe vidéo PLV-C80 est destiné à un usage intérieur, veuillez la conserver dans un endroit sec et aéré.
2. Veuillez ne pas exposer la lampe vidéo à la pluie ou à l'humidité, pour éviter les problèmes de circuit.
3. Veuillez ne pas utiliser la lampe vidéo lorsqu'elle est connectée à une tension excessive.
4. La lampe vidéo qui chauffe pendant l'utilisation est normale.
5. Lors du déplacement ou de l'installation de la lumière, veuillez ne pas heurter d'autres éléments, sinon cela pourrait déformer l'abat-jour et endommager la lampe vidéo.
6. Veuillez ne pas regarder directement l'ampoule à l'œil nu lorsque la lampe vidéo est allumée.
7. Veuillez ne pas placer la lampe vidéo à proximité d'alcool, d'essence et/ou d'autres solvants inflammables ou volatils.
8. Veuillez utiliser un chiffon doux et sec pour nettoyer la lampe vidéo. Vous pouvez nettoyer à l'aide d'un chiffon imbibé d'un détergent neutre pour enlever la saleté difficile à enlever, puis sécher avec un chiffon doux.
9. Gardez la lampe hors de portée des enfants.
10. Ne branchez pas la lampe dans une prise qui dépasse la puissance de courant maximale que la lumière peut absorber (100-240V)
11. Le démontage de la lampe vidéo peut annuler la garantie. Faites réparer l'appareil par des techniciens professionnels.
12. Débranchez la lampe vidéo si elle n'est pas utilisée pendant une longue période.

Gentile Cliente,

Grazie per aver scelto RALENO.

RALENO mira a distinguersi nel campo delle attrezzature fotografiche, e fornire prodotti eccellenti per aiutare i fotografi a migliorare il proprio lavoro.

Ci impegniamo sempre a migliorare i nostri prodotti e ottimizzare l'esperienza dell'utente. Il tuo supporto ci spinge a RALENO per portare sul mercato prodotti migliori. Se consigliate il nostro marchio ai vostri amici e familiari, ve ne saremmo molto grati.

Grazie ancora per aver scelto RALENO. Si prega di notare che i prodotti RALENO sono coperti da una garanzia di 1 anno.

Sei un nostro stimato cliente, se hai domande/suggerimenti, non esitare a contattarci. Risponderemo in modo rapido e professionale e apprezzeremo il feedback.

e-mail di contatto: support@ralenos.com

Ci auguriamo di continuare a fornire prodotti e servizi sempre migliori in futuro.

Cordiali saluti,
RALENO

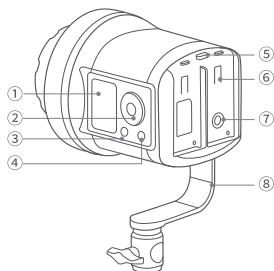
Nota Suggerimenti:

Per evitare danni al prodotto e per la propria sicurezza, leggere attentamente le seguenti precauzioni di sicurezza prima dell'uso e conservare questo manuale in modo da poterlo consultare in qualsiasi momento in caso di domande sul suo funzionamento.

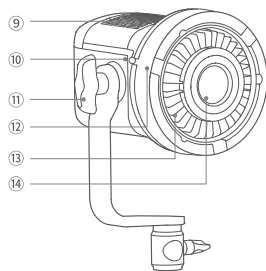
caratteristiche del prodotto

- Il PLV-C80 è una combinazione perfetta di lega di alluminio e alloggiamento in plastica ingegnerizzata ad alta resistenza, che è forte e durevole, e il design a baionetta è bello ed elegante.
- I circuiti interni utilizzano l'ultimo microprocessore con una forte anti-interferenza, che rende l'intero circuito e la struttura più concisi, in modo che i dati di controllo siano stabili, migliorando la consistenza dell'intera macchina. Sono presenti meccanismi integrati per prevenire il surriscaldamento, una ventola di raffreddamento ad alta potenza e un'ampia gamma di tensioni accettabili.
- PLV-C80 è adatto per l'illuminazione di tutti i tipi di prodotti. Si tratta di una nuova generazione di prodotti ecologici ad alta tecnologia, che offre un notevole risparmio energetico e ha una lunga durata. È ampiamente utilizzato in luoghi di incontro, piccoli studi, studi giornalistici, sale conferenze e uffici pubblicitari.
- Grazie alla solida qualità costruttiva e al design dalle dimensioni di un palmo, il PLV-C80 fornisce apparecchiature di illuminazione portatili e professionali per diverse situazioni di ripresa.
- PLV-C80 è costruito con un telaio in lega di alluminio, intensità della luce variabile dal 0% al 100% in luce fredda 5600K, e ha anche un'elevata valutazione CRI/TLCI di 95+ precisione nella resa cromatica.
- Ha effetti speciali che includono paparazzi, fuochi d'artificio, lampadina difettosa, fulmini, TV e SOS, progettati per migliorare il tuo lavoro e farti risparmiare tempo creando scenari di illuminazione complessi.
- Il PLV-C80 è raffreddato da una ventola silenziosa e controllabile, mentre un altro dei suoi attributi sono le opzioni di alimentazione AC/DC. La luce è pronta per l'uso in tutto il mondo grazie alla sua alimentazione da 110 a 240V CA, ma può anche funzionare con batterie Sony serie L (acquisto separato) quando la corrente CA non è disponibile.
- Il PLV-C80 viene fornito con un giogo e un ricevitore da "1/4" che accetta supporti per luci standard del settore.

Introduzione della struttura del prodotto



- ① Schermo LCD
- ② Manopola di regolazione
- ③ Pulsante Canale
- ④ Interruttore di alimentazione
- ⑤ Pulsante di blocco/rilascio della batteria
- ⑥ Slot per batteria
- ⑦ Presa di alimentazione



- ⑧ L giogo
- ⑨ foro di dissipazione del calore
- ⑩ Perno di rilascio accessorio
- ⑪ Manopola di regolazione dell'angolo
- ⑫ La baionetta di Bowens
- ⑬ Dissipatore di calore
- ⑭ Perla della lampada a LED da 80 W

Funzionamento e utilizzo del prodotto

1. Accensione e spegnimento

Premere a lungo il pulsante "interruttore di alimentazione" per accendere o spegnere la luce video a LED.

2. Cambia i canali

Premere brevemente il pulsante "CH" e quindi attivare la "manopola di regolazione" per cambiare i canali da 01-99.

3. Cambia la modalità

Premere a lungo la "manopola di regolazione" per 3 secondi per passare dall'illuminazione continua alla modalità di illuminazione per scenari speciali.

4. Regolare la luminosità

Nella modalità di illuminazione continua, attivare la "manopola di regolazione" per modificare il dimmer 0%-100%.

5. Impostazioni di illuminazione per scene speciali

Nella modalità di illuminazione per scenari speciali, premere brevemente la "manopola di regolazione" per cambiare la luminosità, l'effetto scena e la frequenza del flash; dopo aver selezionato la funzione desiderata, quindi ruotare il pulsante di regolazione:

Effetto scena (ruotare la "manopola di regolazione" per cambiare F1-F6)

Frequenza flash (ruotare la "manopola di regolazione" per cambiare 1-9)

Nota: i 6 nomi delle modalità degli effetti speciali sono: F1-Paparazzi F2-Fuochi d'artificio F3-Lampadine difettose F4-Flash di illuminazione F5-TV F6-SOS

6. Installazione della batteria

Tenere premuto il "pulsante di arresto/rilascio della batteria", allineare la parte inferiore della batteria con l'alloggiamento della batteria, quindi spingere la batteria verso il basso per installarla. (spingere la batteria verso l'alto per rimuovere la batteria dalla luce)

Nota: I tipi di batteria che possono essere utilizzati per la luce video RALENO PLV-C80 sono: NP-F960/970 x2 (NON INCLUSA), Ingresso alimentazione DC: 19V 4,7A

elenco dei parametri

Modalità	Luce video LED PLV-C80
Potenza di uscita	80W
Flusso luminoso	7200LM
Quantità di LED	1PC
Temperatura di colore	5600K $\pm$ 200K
Illuminante	Modulo LED ad alta potenza
Intervallo di regolazione	0%-100%
Tipo di batteria al litio	NP-F960/970 $\times$ 2 (NON INCLUSO)
Ingresso alimentazione	AC100-240V 50/60Hz DC19V 4,7A

Nota: la potenza massima della luce è di 80 watt quando è collegata a un adattatore CA. Quando è alimentato da batterie, la potenza massima della luce scenderà a 60 watt a causa del limite di capacità delle batterie.

Contenuto del pacco

Luce Video LED $\times$ 1
 Cavo di Alimentazione $\times$ 1
 Adattatore $\times$ 1
 Copertura della Lampada $\times$ 1
 Paralume a Squame di Pesce $\times$ 1
 Maniglia $\times$ 1
 telecomando $\times$ 1
 Manuale Dell'utente $\times$ 1

Avvertenze e note

IT

1. Destinato all'uso interno, conservare in un luogo asciutto e ventilato.
2. Si prega di non esporre la luce a pioggia o umidità, per evitare problemi di circuito.
3. Non utilizzare la luce video a LED mentre è collegata a una tensione eccessiva.
4. Il riscaldamento della spia LED durante l'uso è normale.
5. Durante lo spostamento o l'installazione della luce, non urtare contro altri oggetti, altrimenti si potrebbe deformare il paralume e danneggiare la luce.
6. Si prega di non guardare direttamente la lampadina ad occhio nudo quando la luce video a LED è accesa.
7. Non posizionare la luce video LED vicino ad alcol, benzina e/o altri solventi infiammabili o volatili.
8. Utilizzare un panno morbido e asciutto per pulire la luce video LED. Puoi pulire usando un panno con del detersivo neutro per rimuovere lo sporco difficile da rimuovere, quindi asciugare con un panno morbido.
9. Tenere la luce fuori dalla portata dei bambini.
10. Non collegare la luce a una presa che superi la massima potenza di corrente che la luce può assorbire (100-240V)
11. Lo smontaggio della luce video a LED può invalidare la garanzia. Far riparare il dispositivo da tecnici professionisti.
12. Scollegare la luce video LED se non viene utilizzata per molto tempo.

Estimado cliente,

Gracias por elegir RALENO.

RALENO tiene como objetivo distinguirse en el campo de los equipos de fotografía y proporcionar excelentes productos para ayudar a los fotógrafos a mejorar su trabajo.

Siempre estamos comprometidos a mejorar nuestros productos y optimizar la experiencia del usuario. Su apoyo nos impulsa en RALENO a traer mejores productos al mercado. Si recomienda nuestra marca a sus amigos y familiares, por supuesto, le estaríamos muy agradecidos.

Gracias de nuevo por elegir RALENO. Tenga en cuenta que los productos RALENO vienen con una garantía de 1 año.

Usted es nuestro valioso cliente, si tiene alguna pregunta o sugerencia, no dude en contactarnos. Responderemos rápida y profesionalmente, y apreciaremos sus comentarios.

correo electrónico de contacto: support@ralenos.com

Esperamos continuar brindándole productos y servicios siempre mejorados en el futuro.

Atentamente,
RALENO

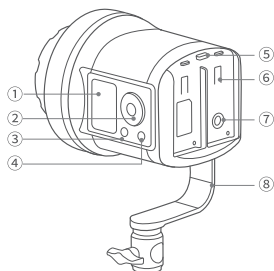
Nota consejos:

Para evitar cualquier daño a su producto y para su seguridad, lea atentamente las siguientes precauciones de seguridad antes de usarlo y guarde este manual para que pueda consultarlo en cualquier momento si tiene preguntas sobre su funcionamiento.

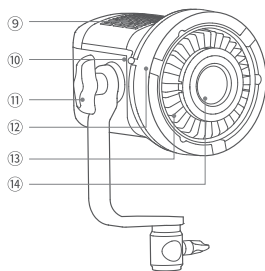
Características del producto

- El PLV-C80 es una combinación perfecta de aleación de aluminio y carcasa de plástico de ingeniería de alta resistencia, que es resistente y duradero, y el diseño de bayoneta es hermoso y elegante.
- Los circuitos internos utilizan el último microprocesador con fuerte antiinterferencia, lo que hace que todo el circuito y la estructura sean más concisos, de modo que los datos de control sean estables, mejorando la consistencia de toda la máquina. Hay mecanismos integrados para evitar el sobrecalentamiento, un ventilador de refrigeración de alta potencia y una amplia gama de voltajes aceptables.
- PLV-C80 es adecuado para iluminar todo tipo de productos. Es una nueva generación de productos ecológicos de alta tecnología, que brinda un importante ahorro de energía y tiene una larga vida útil. Es ampliamente utilizado en lugares de reunión, estudios pequeños, estudios de noticias, salas de conferencias y oficinas de publicidad.
- Gracias a la sólida calidad de construcción y al diseño del tamaño de la palma de la mano, la PLV-C80 le brinda un equipo de iluminación portátil y profesional para varias situaciones de disparo.
- PLV-C80 está construido con un marco de aleación de aluminio, intensidad de luz variable del 0% al 100% en luz fría de 5600K, y también tiene una alta calificación CRI/TLCI de 95+ de precisión en la reproducción del color.
- Tiene efectos especiales que incluyen paparazzi, fuegos artificiales, bombilla defectuosa, relámpago, TV y SOS, que están diseñados para mejorar tu trabajo y ahorrarte tiempo creando escenarios de iluminación complejos.
- El PLV-C80 se enfría mediante un ventilador silencioso y controlable, mientras que otro de sus atributos son sus opciones de alimentación de CA/CC. La luz está lista para su uso en todo el mundo gracias a su fuente de alimentación de 110 a 240V CA, pero también puede funcionar con baterías de la serie Sony tipo L (compra por separado) cuando la corriente CA no está disponible.
- El PLV-C80 se envía con un yugo y un receptor de "1/4" que acepta soportes de luz estándar de la industria.

Introducción de la estructura del producto



- ① Pantalla LCD
- ② Perilla de ajuste
- ③ Botón de canal
- ④ Interruptor de encendido
- ⑤ Botón de captura/liberación de la batería
- ⑥ Ranura de batería
- ⑦ Toma de corriente



- ⑧ Yugo L
- ⑨ orificio de disipación de calor
- ⑩ Perno de liberación de accesorios
- ⑪ Perilla de ajuste de ángulo
- ⑫ Bayoneta Bowens
- ⑬ Disipador de calor
- ⑭ Cuenta de lámpara LED de 80W

ES

Operación y uso del producto

ES

1. Encendido y apagado

Mantenga presionado el botón "interruptor de encendido" para encender o apagar la luz de video LED.

2. Cambia los canales

Presione brevemente el botón "CH" y luego cambie la "perilla de ajuste" para cambiar los canales del 01 al 99.

3. Cambiar el modo

Mantenga presionada la "perilla de ajuste" durante 3 segundos para cambiar entre la iluminación continua y los modos de iluminación de escenarios especiales.

4. Ajustar el brillo

En el modo de iluminación continua, mueva la "perilla de ajuste" para cambiar el atenuador 0%-100%.

5. Ajustes de iluminación de escenarios especiales

En el modo de iluminación de escenario especial, presione brevemente la "perilla de ajuste" para cambiar la intensidad de la luz, la iluminación del escenario (alternar la "perilla de ajuste" para cambiar F1-F6) y la frecuencia del flash (alternar la "perilla de ajuste" para cambiar 1-9) .

Nota: Los nombres de los 6 modos de efectos especiales son: F1-Paparazzi F2-Fuegos artificiales F3-Bombillas defectuosas F4-Flash de iluminación F5-TV F6-SOS

6. Instalación de la batería

Mantenga presionado el "botón de captura/liberación de la batería", alinee la parte inferior de la batería con la ranura de la batería, luego empuje la batería hacia abajo para instalarla. (empuje la batería hacia arriba para quitar la batería de la luz)

Nota: Los tipos de batería que se pueden usar para la luz de video RALENO PLV-C80 son: NP-F960/970 ×2 (NO INCLUIDAS), entrada de alimentación de DC: 19 V 4,7A

Lista de parámetros

Mode	PLV-C80
Output Power	80W
Luminous Flux	7200LM
LED Quantity	1PC
Color Temperature	5600K $\pm$ 200K
Illuminance	(High-Power LED Module)
Adjusting Range	0%-100%
Lithium Battery Type	NP-F960/970 $\times$ 2 (NOT INCLUDE)
Power Input	AC100-240V 50/60Hz DC19V 4,7A

Nota: La salida máxima de la luz es de 80 vatios cuando está conectada a un adaptador de CA. Cuando funciona con baterías, la salida máxima de la luz se reducirá a 60 vatios debido al límite de capacidad de las baterías.

Contenidos del Paquete

Luz de Vídeo LED $\times$ 1
 Cable de Alimentación $\times$ 1
 Adaptador $\times$ 1
 Cubierta de la Lámpara $\times$ 1
 Pantalla de Escamas de Pescado $\times$ 1
 Mango $\times$ 1
 Control Remoto $\times$ 1
 Manual de Usuario $\times$ 1

Advertencia y notas

ES

1. Diseñado para uso en interiores, manténgalo en un lugar seco y ventilado.
2. No exponga la luz a la lluvia o la humedad para evitar problemas en el circuito.
3. No utilice la luz de video LED mientras esté conectada a un voltaje excesivo.
4. La luz LED que se calienta durante el uso es normal.
5. Mientras mueve o instala la luz, no la golpee contra otros elementos, ya que podría deformar la pantalla de la lámpara y dañar la luz.
6. No mire directamente a la bombilla a simple vista cuando la luz de video LED esté encendida.
7. No coloque la luz de video LED cerca de alcohol, gasolina y/u otros solventes inflamables o volátiles.
8. Utilice un paño suave y seco para limpiar la luz de video LED. Puede limpiar con un paño con algún detergente neutro para eliminar la suciedad difícil de eliminar y luego secar con un paño suave.
9. Mantenga la luz fuera del alcance de los niños.
10. No conecte la luz a un tomacorriente que exceda la potencia de corriente máxima que la luz puede absorber (100-240V).
11. Desmontar la luz de video LED puede anular la garantía. Haga reparar el dispositivo por técnicos profesionales.
12. Desenchufe la luz de video LED si no se usa durante mucho tiempo.





Shenzhen Apeman Innovations Technology Co., Ltd.

Room 126, Building11, Huanan Avenue No.1 Huanan
City International Printing paper packaging, China

www.ralenos.com | support@ralenos.com



RoHS
Made in China



version 2.0



FR

**BARQUETTE
+ ÉTUI**



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
piles et cordons
se recyclent

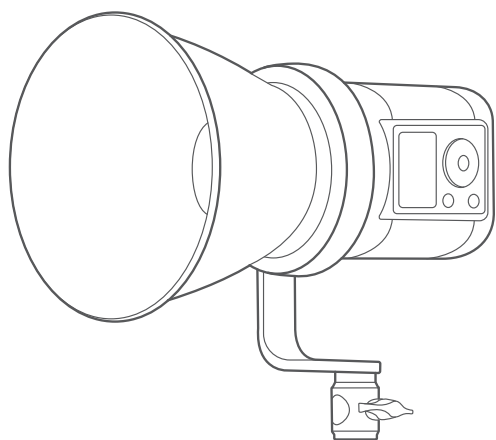


OU



Points de collecte sur www.quefairedesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

RALENO



User Manual

PLV-C80
LED Video Light

RALENO



Shenzhen Apeman Innovations Technology Co., Ltd.
Room 126, Building11, Huanan Avenue No.1 Huanan
City International Printing paper packaging, China

www.ralenos.com | support@ralenos.com



当前页/全部页码 1/1



本设计图纸版权归本公司所有，未经本公司书面同意不得复印。

本图纸应与说明，产品状况，产品结构图及有
关图纸协调使用，发现任何差异请立即通知设计师。

图档中所有尺寸比例为1:1。
公差: L(长)*(宽): +1/-1mm,H(高): ±1mm

项目信息

立项时间:	
计划时间:	
品牌:	RALENO
型号:	PLV-C80
类型:	说明书
版本号:	V2.0.2
版本变更描述:	修改参数

技术要求

1. 尺寸: 110*140MM	4. 装订方式: 骑马订
2. 材质: 封底/面 128g铜版纸 内页105g铜版纸	
3. 印刷颜色: 文字区域: C: 0 M: 0 Y: 0 K: 80	

设计审核

1. 设计师:		2. 销售确认:	
3. 设计主管审核:		4. 项目经理确认:	
5. 品牌总监审核:		日期	